

Policy Number

保單號碼

AIA International Limited

(Incorporated in Bermuda with limited liability)

REQUEST FOR CHANGE FORM / SUBSEQUENT APPLICATION FOR PERSONAL ACCIDENT CONTRACT

更改保單申請表 / 人身意外保險申請表 Name of Insured Name of Owner 受保人姓名 持有人姓名

				1924				
Area Code 區域編號	Agency / Broker Nai 營業員組別 / 經紀名		Agent / Broker Code 營業員號碼 / 經紀號碼					
Agency Code	 Agent / TR's Name		Agent / TR's Tel. No.	00102298				
營業員組別編號	營業員/業務代表姓	名	營業員 / 業務代表聯絡電話					
				<u> </u>				
PART A 申部 PLEASE USE Please tick the appropriate box			NUMBER 每一份保單請填寫一個	分甲請表				
Cancel Autopay 取消自動車		<u>r</u>						
Cancel Installment Plan A	uto-renewal 取消分期計劃之自							
Premium collection via a successfully by the Comp	iutopay / Installment Plan Auto any. 自動轉賬繳費 / 分期計劃之	renewal will be store 自動續期只會常公司	pped only after your request is ac l此到及接受由語後取消。	cepted and completed				
 Any premium and levy (for 	or Hong Kong policies) paid pri 青前已繳交的保費與保費徵費(or to the Company's	receipt and approval of the reques	st will not be refunded.				
Change Mode of Payment		¬						
Annually 年繳 If client changes the mo	Semi-annually 半年繳 ode of payment as non-monthl	」Quarterly 季繳 ly mode payment th	ne existing autopay account will be	maintain unchanged				
subject to the payment to	by direct debit of bank account of	or company designat	ted credit card# account.	, maintain anonangea,				
	k > Customer Support > Premiu	•						
Please submit Direct Debit Authorization Form to Cashier if registration for new autopay account is needed. 若客戶更改付款形式為非月繳保費付款,客戶現有之自動轉賬為銀行戶口或公司指定之銀行信用咭#戶口將會被保留。								
# 請參閱aia.com.hk > 客戶支援 > 保費繳付方式 > 自動轉賬內的資料。								
	「ロ,請遞交直接付款授權書予約	敫費處。						
	direct debit arrangement. 月繳伊 uthorization Form to Cashier. 請							
Cancel Premium Holiday Only applicable to the foll	取消「暫停繳費」 owing plans 只適用於下列計劃	<u>J</u>						
- AIA Asset Accumulator 友 - AIG Capital Saver by AIA - Treasure Advantage 卓智:	AIG 資本匯聚友邦投資計劃	- Treasure Accumula	lator (EDB) 友邦「財庫之選」投資 ator 卓薈之選 e (Enhanced Protection) Series 卓智					
Term Conversion 轉換定期			- (3/3/4/23 (1/24/4/1/				
(Please send this form to U&I D	ept. with the application form of new	v policy for approval. 請	連同此表格與新單要保書交予核保部批核	₹)。				
Converted Plan Name 轉換	計劃名稱							
Converted Sum Assured / P	Principal Amount^ 轉換保額 / 基準	本金額^ *Remaining	g Sum Assured / Principal Amount^	*剩餘保額 / 基本金額^				
CIR on Term Converted Sur 危疾定期壽險附加契約轉換	m Assured / Principal Amount^ 保額 / 基本金額^	*Remaininç	g Sum Assured / Principal Amount^	*剩餘保額 / 基本金額^				
New Policy Number 新單號		#New Plan	#新壽險計劃					
10.1. 0.10j Hambor 471 + 3/10		7,007,100	M SVIMAL SV					
* The remaining	nol amounté if any about aut bot a	and the maining of the second	and / principal apparents are missed by the C	, athenuice all commission				
rne remaining sum assured / princi	pai amount", ii any, snould not be less tha	ar are minimum sum assure	ed / principal amount^ required by the Company	, outletwise, all remaining sum				

(Applicable to Macau Policy Only) You are required to submit the signed Customer Declaration for Policy Replacement together with the application form of new policy. (只適用於澳門保單) 您必須將已簽署的《人壽保險客戶轉保聲明書》連同新單投保申請書一併提交。

assured / principal amount^ and its attachable supplementary contract(s) will be deleted automatically. 剩餘保額 / 基本金額^ (如有) 不可少於公司要求的最低保額 / 基本金額^ 否則所有剩餘保額 / 基本金額^及其附加契約將會自動取消。

[^] can also be expressed as Principal Sum / Principal Amount / Face Amount in accordance with your Basic Plan Contract. For any medical and accident coverage, this can be defined as Benefit Amount. 視乎閣下的基本計劃契約而定,亦可表達為主要保額 / 基本金額 / 基本保額。醫療及個人意外保障則可定義為利益金額。

[#] In the event of conversion from Plan to any AIA Vitality Power Up Coverage Series Insurance Plan, the initial AIA Vitality Power Up Coverage amount will be 10% of the Initial Sum Assured of the New Plan (unless otherwise specified). Please check with us before making any conversion request. 若轉換定期保險至AIA Vitality健康程式保障增值系列之保險 計劃,最初的AIA Vitality健康程式保障增值額將為新計劃的原有保額的10%(除非另有規定)請在申請轉換前與我們聯繫。

			Po	blicy Number 你	R單號碼						
□ Change Autopay Cycle for Monthly Premium 更改月繳保費自動轉賬之週期 ○ First cycle 月初轉賬 ○ Second cycle 月中轉賬 Change of autopay cycle will not be accepted for Wealth FlexiProtector. 更改自動轉賬週期並不適用於財富萬用保。											
■ Non-Forfeiture Option (N.F.O) 既有現金價值條款選擇 ■ Extended Term Insurance 延期定期保險 ■ Reduced Paid Up Insurance 減額付清保險											
	reserves the right to accept or reject ejected. 於「其他」一欄內的申請,本公司										
	· F Personal Particular 更改個人資料									州川百文	生。
Name 姓名			Date of b 出生日期		DD目		YY	YY年			
ID / Passport No. 身份證或護照號碼	5		Nationali 國籍	ty				Sex 性別			
of all your other police of all your other police of all your other police.	policyowner's submission of a request focies. 受保人或持有人遞交申請更改個人資 pending memo and correspondences (i 將會經由閣下保單之個別服務營業員轉刻	賢料時,其所有相關保 f any), will be delivere	單的個人資	料將會相應地更	新。						-
rider(s). 除減低 ^ can also be express	Health Certificate is required (保額/基本保額^及取消附加契 sed as Principal Sum / Principal Amount / F fit Amount. 視乎閣下的基本計劃契約而定,	約外,請提交健原 ace Amount in accord	東證明書) lance with yo	our Basic Plan Co	ontract. For	any	medical	and a	ccident o		
Reinstatement 復效 Redating 重訂保單日期 Reinstate Agent 申請復效營業員 Reinstatement - Outpatient Basic Declaration 復效 - 加倍關心門診保障聲明 I hereby declare that I / the Insured do not require any regular treatment or long term medication and I / the Insured did not suffer from any continuing medical condition for which I / the Insured attended a doctor for more than three times a year. 本人謹聲明本人 / 受保人不需定期或長期接受任何治療或服用藥物及未曾因個別持續病患而於一年內向醫生求診多過三次。 Re-activate AIA Vitality Membership 重新啟動「AIA Vitality 健康程式」會籍 (Please pay AIA Vitality annual membership fee. If AIA Vitality Membership is re-activated within 12 months, policy will be entitled to the AIA Vitality Insurance premium discount. 請繳付「AIA Vitality 健康程式」會籍年費。如在1年內重新啟動「AIA Vitality 健康程式」會籍,便可享有「AIA Vitality 健康程式」(中國工作中的工作中的工作中的工作中的工作中的工作中的工作中的工作中的工作中的工作中的								d to the			
Reduce Basi	c Sum Assured / Principal Amour	nt^ to 減少保額 / ā	基本金額^	至							
Deletion of S	upplementary Contract 取消附加	契約									
Medical R Upon receipt of s all of your policie respective service	duce Medical Rating / Exclusion that a factor and a fact	不保事項 edical rating / exc hat the pending m 删除或減少因健康/	☐ Smoker clusion / S nemo and 所附加的額	Rating 吸煙者 R, we will up corresponder 预外保費 / 不假	代保費 date you nces (if a 以事項 / 则	ny), 及煙	will be 申請時	e deliv ,其所	vered t 听有於4	to you i	via your
Change of O	ccupation Rating / Change of Occ	cupation 轉職 / 或	因轉職而詞	周整保費							
New Occupation 現職			since 任職日								
Daily Job Duty 日常職務											
Employer's Name 僱主姓名及地址											
'	submission for change of occupation	•	•	•			_				-

Upon receipt of submission for change of occupation / change of occupation rating from the insured of policyowner, we will update your occupation record / rating for all of your policies with the Company. Please note that the pending memo and correspondences (if any), will be delivered to you via your respective servicing agent(s) of your policies.受保人或持有人更新職業或因轉職而調整保費時,其所有於本公司保單的職業紀錄 / 保費將會被同時更新。請注意,待決通知書及信件(如有)將會經由閣下保單之服務營業員轉交給你。

Policy Number 保單號碼					

DECLARATION & AUTHORIZATION:

Terms and Conditions of Part A & Part B: This request is NOT valid until (1) it is recorded as received by AIA International Limited. (the "Company") during the life time of BOTH the Insured and the Owner and (2) it is finally confirmed as accepted by the Company by way of Endorsement or letter. Receipt of this form by AIA Financial Planner or your broker does not constitute recorded receipt by the Company. The final decision on the validity of this form rests with the Company. I / We hereby irrevocably authorize: The Company to enter into arrangements with Panel Network Providers to provide specified medical services to me / us (if and as applicable).

Request: I / We request that this Policy be changed according to the above particulars. I / We understand and agree that a copy of this request will be attached to and form a part of the said Policy. Where this request relates to change of beneficiary in respect of this Policy, I / we confirm that my / our previously nominated beneficiary or beneficiaries (other than the estate of insured), is / are fully aware of and has / have not objected to the contents of this "Request for Change" form.

No Third Party Rights: I / We understand and agree that a person who is not a party to this Policy (including but not limited to the Insured or the Beneficiary) has no right to enforce any of the terms of this Policy.

Important Note: Payment does not guarantee immediate approval of the application or at all. The reinstatement / addition of rider / change of plan / increasing sum assured / removal of exclusion / removal of medical rating, whichever is applicable, will only become effective when we receive the relevant documents and any required amount, including but not limited to the health certificate and full premium, as well as any outstanding levy amount due and overdue (for Hong Kong policies), and provided that we accept and approve the satisfactory proof of the insured's current health condition and other necessary requirements are met to our satisfaction. We reserve the right to withhold, refuse and / or reject any application. Effective on 1 January 2018, levy is payable on each premium for both new and in-force Hong Kong policies pursuant to the Insurance (Levy) Order and the Insurance (Levy) Regulation, which includes both regular and top-up premiums. Different levy rates apply, which are dependent upon the policy date or the policy anniversary date. The prescribed levy shall be subject to change from time to time.

The policy owner is required to pay to us the prescribed levy along with the premium. Any failure to do so may result in a breach of the Insurance (Levy) Regulation under which the Insurance Authority may impose on the policy owner concerned a pecuniary penalty not exceeding HK\$5,000 and take legal proceedings to recover any outstanding levy and penalty as a civil debt.

聲明及同意:

甲部及乙部之條款: 此申請表需於(1)受保人及持有人生存期間獲友邦保險(國際)有限公司(即「貴公司」)收到並存檔及(2)最終經貴公司以批註或確認信批准方為有效,而友邦財務策劃顧問或您的經紀收到的申請表並不代表貴公司亦已收到。本人/我們兹授權:貴公司為本人/我們安排醫療網絡組織之服務提供者進行指定之醫療服務(如適用)。

申請:本人/我們在此要求保單按照上述細則更改,本人/我們並明白及同意申請表之副本將附於本保單契約內,且構成保單契約之一部份。如更改受益人,本人/我們確認本人/我們之前為此保單所委任之任何受益人(受保人之遺產除外)均完全知悉此「更改保單申請表」上之內容,而且並無就此申請提出反對。

沒有第三者權利:本人/我們明白及同意非保單合約一方(包括但不限於受保人及受益人)沒有權利執行任何保單條款。

重要事項:已付款並不保證申請獲即時批核。有關之復效/增加附加契約/更改基本保險計劃/增加保額/刪除不保事項/刪除額外保費(以適用者為準)申請,將於本公司收妥相關文件及所需金額,包括但不限於健康證明書,全數保費,及任何到期及逾期而未繳清之保費徵費(香港保單適用),並獲本公司接納及批准受保人的健康現況證明,及其他所需要求後,方為正式生效。本公司保留權利擱置,拒絕及/或駁回任何申請。保費徵費將於二零一八年一月一日實行。根據《保險業(徵費)令》及《保險業(徵費)規例》,保費徵費是基於新的保單和有效保單的保費收取的,這包括定期保費和額外投資保費。根據保單日期及保單週年日,將會收取不同的徵費率。規定的保費徵費會不時作出調整。保單持有人必須將規定的保費徵費連同保費一同繳付給本公司。如申請人沒有繳付保費徵費和保費,申請人將會被視為違反《保險業「徵費」規例》,保險業監管局(保監局)將有可能向申請人收取不多於港幣五千元的罰款,並會採取法律行動以民事債項為基礎追收未償付的保費徵費及罰款。

PERSONAL DATA COLLECTION AND USE

I / We confirm that I / we have read and understood the AIA Personal Information Collection Statement ("AIA PIC").

I / We declare and agree that any personal data and other information relating to me / us or my / our policy(ies) or investments contained in this application or collected, obtained, compiled or held by the Company by any means from time to time may be collected and utilized in accordance with the AIA PIC. I / We acknowledge and consent to the transfer of my /our personal data outside of Hong Kong (for policies issued in Hong Kong) or Macau (for policies issued in Macau), as the case may be, for the purposes and to the types of transferee as set out in the AIA PIC.

The updated version of AIA PIC is available for download from its website: www.aia.com.hk, and is made available upon request.

個人資料收集及使用

本人/我們確認本人/我們已閱讀及明白AIA個人資料收集聲明(「AIA個人資料收集聲明」)。

本人/我們聲明及同意在本申請所載或貴公司不時以任何方法收集所得、編製或持有的任何個人資料及關於本人/我們或本人/我們的保單或投資的其他資料,可根據AIA個人資料收集聲明收集及使用。本人/我們知悉及同意就AIA個人資料收集聲明所述目的視乎情況轉讓本人/我們的個人資料至香港(如保單在香港繕發)或澳門(如保單在澳門繕發)境外予AIA個人資料收集聲明所載的資料承讓人。

AIA個人資料收集聲明的最新版本可於以下網址下載:www.aia.com.hk,及可向貴公司索取。

Policy Number 保單號碼					

By signing below, I / we represent that I am / we are not a U.S. person for purposes of U.S. federal income tax and that I am / we are not acting for, or on behalf of, a U.S. person. I / We understand that the Company, believing this statement to be true, will rely on it and act on it. In the event this statement is incorrect / false, the Company reserves the right and shall be entitled to cancel the policy. Any policy issued may accordingly be considered void in which case the Company shall notify me / us and repay any premiums and levy (for Hong Kong policies) less reasonable charges and policy withdrawals / loans.

Note: A false statement or misrepresentation of tax status by a U.S. person could lead to penalties under U.S. law. If your tax status changes and you become a U.S. citizen or resident, you must notify us within 30 days. (This Clause is not applicable to U.S. citizens or residents, who must complete IRS Form W- 9.).

於下方簽署作實,本人/我們聲明,就美國聯邦薪俸稅之有關事項而言,本人/我們並非美國人,及並不代表美國人行事。本人/我們明白貴公司相信此陳述是真實的,並以此為依據及代為行事。倘若此陳述是不正確/虛假的,貴公司保留權利,並有權取消保單。任何依據此陳述而繕發的保單可視作無效。在這情況下,貴公司將通知我/我們償還扣除合理的費用及保單提/貸款後的保費與保費徵費(香港保單適用)。

備註:根據美國法律,任何美國人就其税務狀況有虛假或失實陳述,將會受到刑罰。若閣下的稅務狀況有更改,並且成為美國公民或居民,請於三十日內通知本公司。(美國公民或居民必須填寫IRS之W-9表格,而以上之有關條款並不適用。)

I / We acknowledge and irrevocably agree that the information contained in this form and information regarding the Applicant(s) and any Reportable Account(s)* may be provided to the tax authorities of the country / jurisdiction in which this account(s) is / are maintained and exchanged with tax authorities of another country / jurisdiction or countries / jurisdictions in which the Applicant(s) may be tax resident pursuant to intergovernmental agreements to exchange financial account information.

* "Reportable Account" has the meanings ascribed to it under the "Common Standard on Reporting and Due Diligence for Financial Account Information" promulgated by the Organisation for Economic Cooperation and Development.

For individual applicant(s) - I / We certify that I am / we are the Applicant(s) (or am authorized to sign for the Applicant(s)) of all the account(s) to which this form relates.

For corporate applicant(s) - I certify that I am authorized to sign for the Applicant in respect of all the account(s) to which this form relates

- I / We declare that all statements made in this declaration are, to the best of my / our knowledge and belief, correct and complete.
- I / We undertake to advise the Company within 30 days of any change in circumstances which affects the tax residency status of the party / parties identified as Applicant of this form or causes the information contained herein to become incorrect or incomplete, and to provide the Company with a suitably updated self-certification and Declaration within 30 days of such change in circumstances.
- 1 / We agree to indemnify the Company against any loss, claim and action in connection with any false, misleading or incomplete information of my / our nationality, residence and / or tax status.

本人/我們知悉並完全同意這表格內,所有資料及有關申請人之個人資料,和任何須申報帳戶*,將有可能提供予管理該帳戶的國家/司法管轄區之稅務機關,及轉交予其他國家/司法管轄區之稅務機關或申請人所屬之國家/司法管轄區為根據跨政府協議所訂之財務帳戶資料交換要求的國家/司法管轄區。

* "須申報帳戶"之定義請參考經濟合作與發展組織頒佈的"共同申報準則及財務帳戶資料之盡職調查"

由個人作申請人 - 本人 / 我們在此聲明,本人 / 我們是本申請書相關之全部帳戶的申請人(或獲申請人授權簽署)。

由公司作申請人 - 本人在此聲明, 本人是獲申請人授權簽署本申請書相關的全部帳戶。

- 本人/我們聲明一切在這份聲明之條款是基於本人/我們的據知及所信,並且是正確及完整的。
- 本人/我們承諾,如有任何改動會影響認定為申請人之一方/多方之稅務居民狀況內容,或導致其所載資料失實或不完整,本人/我們將於有關改動發生後30日內通知貴公司,並在該變動發生後30日內,向貴公司提交最新的自我證明書。
- 本人/我們同意賠償貴公司就本人/我們的國籍、居住及/或税務狀況有關資料之虛報、誤導或不完整所導致的任何損失,索償及訴訟。

Signature of Owner / Trustee 持有人 / 信託人簽名	On 於	MM月	DD日	YYYY#
Signature of Assignee (if applicable) 受寶人簽名(加適用)	On 於	MM月	DD日	YYYY年

PLEASE SIGN & RETURN IMMEDIATELY BUT NO LATER THAN 14 DAYS 請簽署後即時但不遲於14天內遞交 PLEASE DO NOT SIGN ON BLANK FORM 請勿在空白表格上簽署



Download our mobile app AIA Connect to manage your policy anytime, anywhere! 下載AIA「友聯繫」手機應用程式以便輕鬆管理您的保單!

Page 4 of 4 OPPOSF04.0422